



SL 6-A22

עברית

SL 6-A22

הוראות הפעלה מקוריות

1 נתונים על התיעוד

1.1 על אודות תיעוד זה

- קרא את תיעוד זה במלואו לפני השימוש הראשון. רק כך ניתן להבטיח עבודה בטוחה ונטולת תקלות.
- ציית להוראות הבטיחות והאזהרות שבתיעוד זה ולאלה המצוינות על המוצר.
- שמור את הוראות ההפעלה תמיד בצמוד למוצר, והקפד להעביר אותן לאדם שאליו אתה מעביר את המוצר.

1.2 הסבר הסימנים

1.2.1 אזהרות

האזהרות מזהירות מפני סכנות בשימוש במוצר. במדריך זה מופיעות מילות המפתח הבאות:

⚠ סכנה

סכנה!

◀ מציינת סכנה מיידית, המובילה לפציעות גוף קשות או למוות.

⚠ אזהרה

אזהרה!

◀ מציינת סכנה אפשרית, שיכולה להוביל לפציעות גוף קשות או למוות.





⚠ זהירות

זהירות!

◀ מציינת מצב שעלול להיות מסוכן ולהוביל לפציעות או לנזקים לרכוש.

1.2.2 סמלים במסמך זה

הסמלים הבאים מופיעים בתיעוד זה:

קרא את הוראות ההפעלה לפני השימוש	
הנחיות לשימוש ומידע שימושי נוסף	
טיפול נכון בחומרים למיחזור	
אין להשליך לפסולת הביתית מכשירים חשמליים וסוללות	

1.2.3 סמלים באיורים

הסמלים הבאים משמשים באיורים:

מספרים אלה מפנים לאיור המתאים בתחילת חוברת ההוראות	2
המספרים באיורים משקפים את רצף הפעולות, והם עשויים להיות שונים מרצף הפעולות המצוינות בטקסט	3
מספרי הפריטים מופיעים באיור סקירה ותואמים את המספרים במקרא בפרק סקירת המוצר	(11)

1.3 סמלים ספציפיים למוצר

1.3.1 סמלים

הסמלים הבאים מופיעים על המוצר:

אין להביט לגוף התאורה.

1.4 פרטי המוצר

המוצרים של מיועדים למשתמש המקצועי, ורק אנשים מורשים, שעברו הכשרה מתאימה, רשאים לתפעל, לתחזק ולתקן אותם. אנשים אלה חייבים ללמוד באופן מיוחד את הסכנות האפשריות. המוצר המתואר והעדרים שלו עלולים להיות מסוכנים כאשר אנשים שלא עברו הכשרה מתאימה משתמשים בהם באופן לא מקצועי או כאשר משתמשים בהם שלא בהתאם לייעוד.

שם הדגם והמספר הסידורי מצוינים על לוחית הדגם.

◀ רשום את המספר הסידורי בטבלה הבאה. בכל פנייה לנציגינו או למעבדת שירות יש לציין את נתוני המוצר.

נתוני המוצר

מנורה נטענת	SL 6-A22
דור	01
מס' סידורי	

1.5 הצהרת תאימות

אנו מצהירים באחריותנו הבלעדית כי המוצר המתואר כאן תואם את התקנות והתקנים התקפים. בסוף תיעוד זה ישנו צילום של הצהרת התאימות.

התיעוד הטכני שמור כאן:

Hilti Entwicklungsgesellschaft mbH | Zulassung Geräte | Hiltistraße 6 | 86916 Kaufering, DE

2 בטיחות

2.1 טיפול ושימוש נכונים

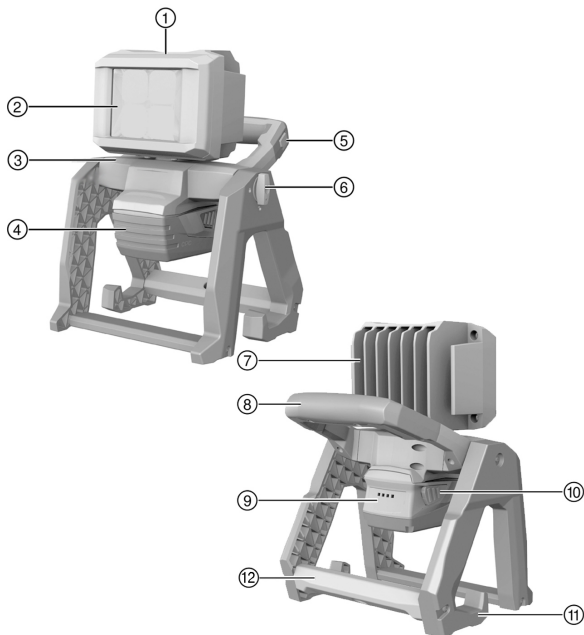
- ◀ השתמש במוצר רק בתנאי שהוא נמצא במצב טכני מושלם.
- ◀ אל תבצע בשום אופן מניפולציות או שינויים במוצר.
- ◀ הרחק את המוצר מהישג ידם של ילדים.
- ◀ אין להשתמש במוצר במקומות שקיימת בהם סכנת שריפה או פיצוץ.
- ◀ השתמש במוצר רק בסביבה יבשה.
- ◀ החלף את המנורה הנטענת בשלמותה כאשר גוף התאורה הגיע לסוף חייו. אי אפשר להחליף את גוף התאורה של מנורה נטענת זו.
- ◀ אל תביט לקרן האור ואל תכוון את הקרן לאנשים אחרים.
- ◀ כשאתה תולה את המוצר על פיגומים, ודא שהוא ממוקם בצורה בטוחה.

2.2 בטיחות של אנשים

המשתמש ואנשים בקרבת מקום צריכים ללבוש במהלך השימוש במוצר משקפי מגן, כפפות עבודה וקסדה מתאימים!

2.3 טיפול ושימוש קפדניים בסוללות נטענות

- ◀ ציית לתקנות הנוגעות להובלה, אחסון והפעלה של סוללות נטענות מסוג ליתיום-יון.
- ◀ הרחק את הסוללות ממקומות חמים מאוד, מקרינת שמש ישירה ומאש.
- ◀ אין לפרק, למעוך, לחמם לטמפרטורה גבוהה מ-80°C או לשרוף את הסוללות הנטענות.
- ◀ אן להשתמש או לטעון סוללות שקיבלו מכה, שנפלו מגובה גבוה ממטר או שניזוקו באופן אחר. במקרה כזה יש ליצור קשר עם **השירות של Hilti**.
- ◀ אם הסוללה חמה כל כך שלא ניתן לגעת בה, ייתכן שהיא אינה תקינה. העמד את המוצר במקום לא דליק במרחק מספיק מחומרים דליקים, כך שתוכל להשגיח על הסוללה, ואפשר לה להתקרר. במקרה כזה יש ליצור קשר עם **השירות של Hilti**.



- | | | | |
|---------------------------|---|---------------------------|---|
| גוף קירור | ⑦ | ראש המנורה | ① |
| ידית נשיאה | ⑧ | נורות לד | ② |
| חיווי רמת טעינת הסוללה | ⑨ | מפרק אנכי | ③ |
| לחצן שחרור סוללה | ⑩ | סוללה | ④ |
| וו לתלייה או לחיבור | ⑪ | מתג החלפת מצב (עוצמת אור) | ⑤ |
| תבריג 5/8" - חיבור לחצובה | ⑫ | מתג נעילה, אנכית | ⑥ |

3.2 שימוש בהתאם לייעוד

המוצר המתואר הוא פנס עבודה אלחוטי. הוא משמש להארת אתרי בנייה. אפשר להטות את ראש הפנס אופקית ואנכית. בנוסף לכך אפשר למקם את הפנס על משטח אופקי ישר, ובאמצעות הוו המובנה אפשר לתלות אותו על ציוד בנייה או להבריג אותו על חצובה עם תבריג 5/8".

- ◀ השתמש עבור מוצר זה רק בסוללות ליתיום יון של Hilti מסדרת הדגמים B 22.
- ◀ השתמש עבור סוללה זו רק במטענים של Hilti מהסדרה C4/36.

3.3 חייוי רמת טעינה

לחיצה קלה על אחד משני לחצני השחרור (לכל היותר עד לנקודת ההתנגדות) תציג את רמת הטעינה של סוללת הליתיום-יון.

מסמעות	מצב
רמת טעינה: 75% עד 100%	4 נוריות מאירות.
רמת טעינה: 50% עד 75%	3 נוריות מאירות.
רמת טעינה: 25% עד 50%	2 נוריות מאירות.
רמת טעינה: 10% עד 25%	נורית אחת מאירה.
רמת טעינה: > 10%	נורית אחת מהבהבת.

אם נוריות חייוי רמת הטעינה של הסוללה מהבהבות, ראה בבקשה את ההנחיות בפרק פתרון תקלות.

3.4 מפרט אספקה

מנורה נטענת, הוראות שימוש.
מוצרים נוספים המאושרים עבור המוצר שלך תמצא ב-Hilti Store או באינטרנט בכתובת:
www.hilti.com | ארה"ב: www.hilti.com

3.5 מתג 4 מצבים

את הבהירות אפשר לכוונן באמצעות מתג 4 המצבים.

מסמעות	מצב
המנורה מאירה בבהירות מרבית (100%).	לחיצה אחת
המנורה מאירה בבהירות בינונית (66%).	לחיצה פעם שנייה
המנורה מאירה בבהירות בינונית (33%).	לחיצה פעם שלישית
המנורה כבויה.	לחיצה למשך כמה שניות רצופות

לאחר הפעלה מחדש של הפנס, הוא יאיר בעוצמת האור האחרונה שבחרת.

4 נתונים טכניים

SL 6-A22	
21.6 וולט	מתח
3,000 לומן	בהירות
3.2 ק"ג	משקל

4.1 סוללה

21.6 וולט	מתח עבודה עם סוללה בטענת
60 °C ... -17 °C	טמפרטורת סביבה בעבודה
40 °C ... -20 °C	טמפרטורת אחסון
45 °C ... -10 °C	טמפרטורת הסוללה בתחילת הטעינה

5 תפעול

5.1 הכנה לעבודה

⚠ זehירות

סכנת פציעה עקב התחלת תנועה בשוגג!

- ◀ לפני חיבור הסוללה ודא שהמוצר כבוי.
- ◀ הסר את הסוללה לפני שאתה מבצע כוונונים כלשהם במכשיר או מחליף אביזרים.

ציית להוראות הבטיחות והאזהרות שבתיעוד זה ולא להאליה המצוינות על המוצר.

5.1.1 חיבור הסוללה

⚠ זehירות

סכנת פציעה עקב קצר או נפילת סוללה!

- ◀ לפני חיבור הסוללה ודא שהמגעים של הסוללה ושל המוצר נקיים מגופים זרים.
- ◀ ודא תמיד שהסוללה תפוסה היטב.

1. טען את הסוללה למצב מלא לגמרי לפני השימוש הראשון.
2. הכנס את הסוללה למחזיק במכשיר עד שאתה שומע אותה ננעלת.
3. ודא שהסוללה יושבת היטב.


5.1.2 הסרת הסוללה

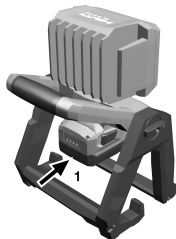
1. לחץ על לחצני השחרור של הסוללה.
2. משוך את הסוללה אל מחוץ לתושבת שלה במכשיר.

5.1.3 טעינת סוללה

1. קרא את הוראות ההפעלה של המטען לפני הטעינה.
2. ודא שהמגעים של הסוללה ושל המטען נקיים ויבשים.
3. טען את הסוללה במטען מאושר.

5.1.4 הפעלה

אם ברצונך לתלות את המוצר על הוו האוניברסלי או להתקין אותו על חצובה, ודא  שהמוצר מותקן בצורה בטוחה.



◀ בחר את מצב התאורה באמצעות מתג 4 המצבים.

5.1.5 סיבוב ראש המנורה

⚠ זehירות

סכנת פגיעה ברשתית. מבט ישיר למנורה עלול לגרום נזק לרשתית העין.

◀ אל תכוון את המנורה אליך או לאנשים אחרים.

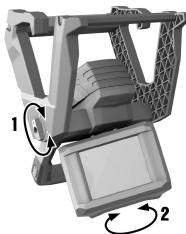
◀ בשום מקרה אין להביט ישירות למנורה.

⚠ זehירות

סכנת מעיכה של האצבעות באזור המפרק בעת סיבוב ראש המנורה, האצבעות עלולות להימחץ בין הרגלית לגוף המנורה.

◀ השתמש בכפפות מגן.

אפשר לסובב את הציר הרב-כיווני ואת המנורה לאורך הציר בשני הכיוונים. הקפד שלא ללחוץ בכוח רב מדי את מעצורי הקצה.



1. שחרר את נעילת הציר הרב-כיווני באמצעות מתג הנעילה כדי לכוון את המנורה.

2. כעת הטה את הציר הרב-כיווני לכיוון המבוקש.

3. נעל את הציר הרב-כיווני באמצעות מתג הנעילה.

4. סובב את ראש המנורה לכיוון המבוקש כדי לשנות את הכווןן האופקי של המנורה.

⚠ אזהרה

סכנת פציעה כאשר הסוללה מחוברת!

◀ לפני ביצוע עבודות טיפול ותחזוקה כלשהן יש להקפיד להסיר את הסוללה!

טיפול במכשיר

- הסר בזהירות לכלוך שנדבק.
- נקה בזהירות את חריצי האוורור באמצעות מברשת יבשה.
- נקה את גוף המכשיר רק בעזרת מטלית לחה מעט. אין להשתמש בחומרי טיפול המכילים סיליקון, מאחר שהם עלולים לפגוע בחלקי הפלסטיק.

טיפול בסוללות ליתיום-יון

- שמור על הסוללה בקייה מלכוך, שמן וגריד.
- נקה את גוף המכשיר רק בעזרת מטלית לחה מעט. אין להשתמש בחומרי טיפול המכילים סיליקון, מאחר שהם עלולים לפגוע בחלקי הפלסטיק.
- מנע חדירת לחות.

תחזוקה

- יש לבדוק באופן סדיר את כל החלקים הגלויים כדי לאתר נזקים ולוודא שכל הרכיבים פועלים באופן תקין.
- אם ישנם נזקים ו/או תקלות אין להפעיל את המוצר. הבא מיד את המכשיר לתיקון במעבדת שירות של Hilti.
- לאחר עבודות טיפול ותחזוקה יש להקפיד ולחבר את כל התקני ההגנה ולבדוק את תפקוד המכשיר.



לצורך הפעלה בטוחה של המכשיר יש להשתמש רק בחלקי חילוף וחומרים מתכלים מקוריים. את חלקי החילוף, החומרים המתכלים והאביזרים שאושרו על-ידנו עבור המוצר שלך תמצא ב-Hilti Store שלך או בכתובת: www.hilti.group.

6.1 גוף תאורה



אי אפשר להחליף את גוף התאורה של מנורה זו! ברגע שגוף התאורה מגיע לסוף חייו יש להחליף את המנורה כולה.

7 הובלה ואחסון של מכשירים נטענים

הובלה

⚠ זהירות

התחלת פעולה בשוגג במהלך הובלה!

◀ יש להוביל את המכשיר כשהסוללה מנותקת ממנו!

- ◀ הוצא את הסוללות.
- ◀ בשום אופן אין להוביל סוללות כשהן נמצאות בין עצמים לא ארוזים.
- ◀ לפני השימוש במכשיר בתום הובלה ארוכה יש לבדוק אותו ואת הסוללה לאיתור נזקים.

נזק לא מכון כשהסוללות פגומות או דולפות!

← יש לאחסן את המכשיר כשהסוללה מנותקת ממנו!

- ← יש לאחסן את המכשיר והסוללה במקום קריר ויבש.
- ← לעולם אין לאחסן סוללות בשמש, על גוף חימום או מאחורי שמשה.
- ← יש לאחסן את המכשיר והסוללה הרחק מהישג ידם של ילדים או אנשים לא מורשים.
- ← לפני השימוש במכשיר בתום אחסון ממושך יש לבדוק אותו ואת הסוללה לאיתור נזקים.

8 תיקון תקלות

אם מתרחשת תקלה שאינה מוסברת בטבלה זו או שאינך יכול לתקן בעצמך, פנה לשירות של Hilti.

8.1 תיקון תקלות

אם מתרחשת תקלה שאינה מוסברת בטבלה זו או שאינך יכול לתקן בעצמך, פנה לשירות של Hilti.

תקלה	סיבה אפשרית	פתרון
הסוללה אינה נתפסת בצליל "קליק כפול" ברור.	זיז הנעילה בסוללה מלוכך.	← בקה את זיז הנעילה ונעל את הסוללה במקום.
נורית אחת מהבהבת. המכשיר אינו פועל.	הסוללה התרוקנה.	← החלף סוללה, וטען את הסוללה הריקה.
	הסוללה חמה מדי או קרה מדי.	← אפשר לסוללה להתחמם או להתקרר בהדרגה לטמפרטורת החדר.

9 סילוק

המוצרים של Hilti מיוצרים בחלקם הגדול מחומרים ניתנים למיחזור. כדי שניתן יהיה למחזרם דרושה הפרדת חומרים מקצועית. במדינות רבות Hilti תקבל את המכשיר הישן שלך בחזרה לצורך מיחזור. פנה לשירות של Hilti או למשווק.

סילוק סוללות

- סילוק לא תקין של סוללות מסכן את הבריאות עקב דליפת גדים או נזלים.
- ← אין לשלוח סוללות פגומות!
- ← כסה את החיבורים באמצעות חומר לא מוליך, כדי למנוע קצר.
- ← סלק סוללות כך שהן לא יוכלו להגיע לידיהם של ילדים.
- ← סלק את הסוללה ב-Hilti Store או פנה לחברת המיחזור האחראית.

← אין להשליך כלי עבודה חשמליים, כלים אלקטרוניים וסוללות לפסולת הביתית!


10 RoHS (תקנה להגבלת השימוש בחומרים מסוכנים)

בקישור הבא תמצא את טבלת החומרים המסוכנים: qr.hilti.com/r9356561.

קישור לטבלת RoHS תמצא בסוף תיעוד זה, בצורת קוד QR.

11 אחריות יצרן

◀ אם יש לך שאלות בנושא תנאי האחריות, פנה למשווק **Hilti** הקרוב אליך.



Hilti Aktiengesellschaft
Feldkircherstraße 100
9494 Schaan | Liechtenstein

SL 6-A22 (01)

[2017]

2014/30/EU

EN ISO 12100

2011/65/EU

EN 60598-1

EN 60598-2-8

EN 62471

EN 62493

Schaan, 03/2019

Paolo Luccini

Head of BA Quality and
Process-Management

BA Electric Tools & Accessories

Tassilo Deinzer

Executive Vice President

Business Unit Power Tool &
Accessories



SL 6-A22



Hilti Corporation
LI-9494 Schaan
Tel.:+423 234 21 11
Fax:+423 234 29 65
www.hilti.group



2164701



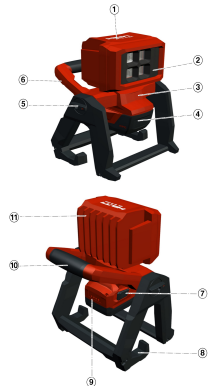
Hilti Connect

מסמך זה הוא תקציר של המדריך המקורי. יש לקרוא את הוראות הפעלה השלמות במלואן לפני הפעלת המוצר.

התעלמות מהאזהרות ומההוראות עלול לגרום לפציעות מסכנות חיים. המוצר תוכנן לשימוש מקצועי, ורק אנשי מקצוע רשאים לתפעול, לתחזק ולתקן אותו.

סקירת המוצר

- ① ראש המנורה
- ② נורות לד
- ③ ציר מיקום
- ④ סוללה
- ⑤ ציר רב-כיווני
- ⑥ מתג 3 מצבים
- ⑦ לחצן שחרור סוללה
- ⑧ וו תלייה
- ⑨ נוריות חיווי רמת טעינה
- ⑩ ידית אחיזה
- ⑪ צלעות קירור



לפני תחילת העבודה שים לב להערות בנושא ציוד ההגנה.



שימוש בהתאם לייעוד

המוצר המתואר הוא פנס עבודה אלחוטי. הוא משמש להארת אתרי בנייה.

אפשר להטות את ראש הפנס אופקית ואנכית. בנוסף לכך אפשר למקם את הפנס על משטח אופקי ישר, ובאמצעות הוו המובנה אפשר לתלות אותו על ציוד בנייה או להבריג אותו על חצובה עם תבריג "5/8".

◀ השתמש עבור מוצר זה רק בסוללות ליתיום יון של Hilti מסדרת הדגמים B 22.

◀ השתמש עבור סוללה זו רק במטענים של Hilti מהסדרה C4/36.

נתונים

נתונים טכניים

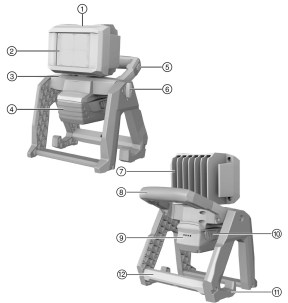
	בהירות
3,000 לומן	

מסמך זה הוא תקציר של המדריך המקורי. יש לקרוא את הוראות הפעלה השלמות במלואן לפני הפעלת המוצר.

התעלמות מהאזהרות ומההוראות עלול לגרום לפציעות מסכנות חיים. המוצר תוכנן לשימוש מקצועי, ורק אנשי מקצוע רשאים לתפעול, לתחזק ולתקן אותו.

סקירת המוצר

- ① ראש המנורה
- ② נורות לד
- ③ מפרק אנכי
- ④ סוללה
- ⑤ מתג החלפת מצב (עוצמת אור)
- ⑥ מתג נעילה, אנכית
- ⑦ גוף קירור
- ⑧ ידית נשיאה
- ⑨ חיווי רמת טעינת הסוללה
- ⑩ לחצן שחרור סוללה
- ⑪ וו לתלייה או לחיבור
- ⑫ תבריג 5/8" - חיבור לחצובה



לפני תחילת העבודה שים לב להערות בנושא ציוד ההגנה.



שימוש בהתאם לייעוד

המוצר המתואר הוא פנס עבודה אלחוטי. הוא משמש להארת אתרי בנייה.

אפשר להטות את ראש הפנס אופקית ואנכית. בנוסף לכך אפשר למקם את הפנס על משטח אופקי ישר, ובאמצעות הוו המובנה אפשר לתלות אותו על ציוד בנייה או להבריג אותו על חצובה עם תבריג "5/8".

◀ השתמש עבור מוצר זה רק בסוללות ליתיום יון של Hilti מסדרת הדגמים B 22.

◀ השתמש עבור סוללה זו רק במטענים של Hilti מהסדרה C4/36.

נתונים

נתונים טכניים	
בהירות	3,000 לומן
משקל	3.2 ק"ג



SL 6-A22

עברית

SL 6-A22

הוראות הפעלה מקוריות

1 נתונים על התיעוד

1.1 על אודות תיעוד זה

- קרא את תיעוד זה במלואו לפני השימוש הראשון. רק כך ניתן להבטיח עבודה בטוחה ונטולת תקלות.
- ציית להוראות הבטיחות והאזהרות שבתיעוד זה ולאלה המצוינות על המוצר.
- שמור את הוראות ההפעלה תמיד בצמוד למוצר, והקפד להעביר אותן לאדם שאליו אתה מעביר את המוצר.

1.2 הסבר הסימנים

1.2.1 אזהרות

האזהרות מזהירות מפני סכנות בשימוש במוצר. במדריך זה מופיעות מילות המפתח הבאות:

⚠ סכנה

סכנה!

⬅ מציינת סכנה מיידית, המובילה לפציעות גוף קשות או למוות.

⚠ אזהרה

אזהרה!

⬅ מציינת סכנה אפשרית, שיכולה להוביל לפציעות גוף קשות או למוות.





⚠ זהירות

זהירות!

⬅ מציינת מצב שעלול להיות מסוכן ולהוביל לפציעות או לנזקים לרכוש.

1.2.2 סמלים במסמך זה

הסמלים הבאים מופיעים בתיעוד זה:

קרא את הוראות ההפעלה לפני השימוש	
הנחיות לשימוש ומידע שימושי נוסף	
טיפול נכון בחומרים למיחזור	
אין להשליך לפסולת הביתית מכשירים חשמליים וסוללות	

1.2.3 סמלים באיורים

הסמלים הבאים משמשים באיורים:

מספרים אלה מפנים לאיור המתאים בתחילת חוברת ההוראות	2
המספרים באיורים משקפים את רצף הפעולות, והם עשויים להיות שונים מרצף הפעולות המצוינות בטקסט	3
מספרי הפריטים מופיעים באיור סקירה ותואמים את המספרים במקרא בפרק סקירת המוצר	(11)

1.3 סמלים ספציפיים למוצר

1.3.1 סמלים

הסמלים הבאים מופיעים על המוצר:

אין להביט לגוף התאורה.

1.4 פרטי המוצר

המוצרים של מיועדים למשתמש המקצועי, ורק אנשים מורשים, שעברו הכשרה מתאימה, רשאים לתפעל, לתחזק ולתקן אותם. אנשים אלה חייבים ללמוד באופן מיוחד את הסכנות האפשריות. המוצר המתואר והעדרים שלו עלולים להיות מסוכנים כאשר אנשים שלא עברו הכשרה מתאימה משתמשים בהם באופן לא מקצועי או כאשר משתמשים בהם שלא בהתאם לייעוד.

שם הדגם והמספר הסידורי מצוינים על לוחית הדגם.

◀ רשום את המספר הסידורי בטבלה הבאה. בכל פנייה לנציגינו או למעבדת שירות יש לציין את נתוני המוצר.

נתוני המוצר

מנורה נטענת	SL 6-A22
דור	01
מס' סידורי	

1.5 הצהרת תאימות

אנו מצהירים באחריותנו הבלעדית כי המוצר המתואר כאן תואם את התקנות והתקנים התקפים. ציון מדויק של מוסד הבדיקה תמצא בסוף תיעוד זה.

התיעוד הטכני שמור כאן:

Hilti Entwicklungsgesellschaft mbH | Zulassung Geräte | Hiltistraße 6 | 86916 Kaufering, DE

2 בטיחות

2.1 טיפול ושימוש נכונים

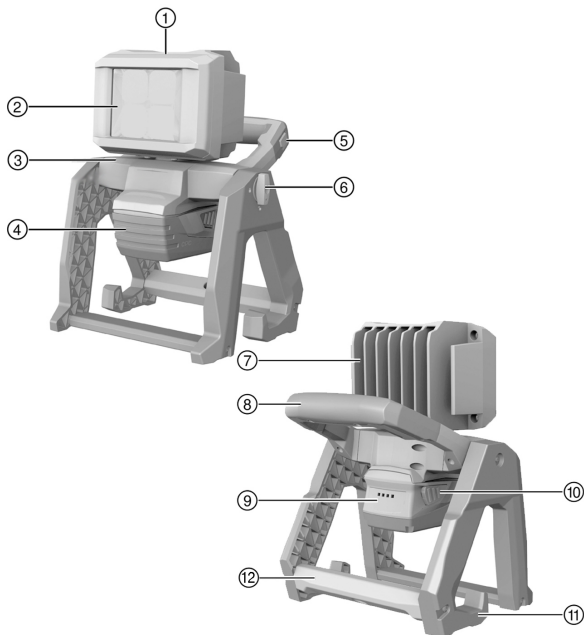
- ◀ השתמש במוצר רק בתנאי שהוא נמצא במצב טכני מושלם.
- ◀ אל תבצע בשום אופן מניפולציות או שינויים במוצר.
- ◀ הרחק את המוצר מהישג ידם של ילדים.
- ◀ אין להשתמש במוצר במקומות שקיימת בהם סכנת שריפה או פיצוץ.
- ◀ השתמש במוצר רק בסביבה יבשה.
- ◀ החלף את המנורה הנטענת בשלמותה כאשר גוף התאורה הגיע לסוף חייו. אי אפשר להחליף את גוף התאורה של מנורה נטענת זו.
- ◀ אל תביט לקרן האור ואל תכוון את הקרן לאנשים אחרים.
- ◀ כשאתה תולה את המוצר על פיגומים, ודא שהוא ממוקם בצורה בטוחה.

2.2 בטיחות של אנשים

המשתמש ואנשים בקרבת מקום צריכים ללבוש במהלך השימוש במוצר משקפי מגן, כפפות עבודה וקסדה מתאימים!

2.3 טיפול ושימוש קפדניים בסוללות נטענות

- ◀ ציית לתקנות הנוגעות להובלה, אחסון והפעלה של סוללות נטענות מסוג ליתיום-יון.
- ◀ הרחק את הסוללות ממקומות חמים מאוד, מקרינת שמש ישירה ומאש.
- ◀ אין לפרק, למעוך, לחמם לטמפרטורה גבוהה מ-80°C או לשרוף את הסוללות הנטענות.
- ◀ אן להשתמש או לטעון סוללות שקיבלו מכה, שנפלו מגובה גבוה ממטר או שניזוקו באופן אחר. במקרה כזה יש ליצור קשר עם **השירות של Hilti**.
- ◀ אם הסוללה חמה כל כך שלא ניתן לגעת בה, ייתכן שהיא אינה תקינה. העמד את המוצר במקום לא דליק במרחק מספיק מחומרים דליקים, כך שתוכל להשגיח על הסוללה, ואפשר לה להתקרר. במקרה כזה יש ליצור קשר עם **השירות של Hilti**.



- | | | | |
|---------------------------|---|---------------------------|---|
| גוף קירור | ⑦ | ראש המנורה | ① |
| ידית נשיאה | ⑧ | נורות לד | ② |
| חיווי רמת טעינת הסוללה | ⑨ | מפרק אנכי | ③ |
| לחצן שחרור סוללה | ⑩ | סוללה | ④ |
| וו לתלייה או לחיבור | ⑪ | מתג החלפת מצב (עוצמת אור) | ⑤ |
| תבריג 5/8" - חיבור לחצובה | ⑫ | מתג נעילה, אנכית | ⑥ |

3.2 שימוש בהתאם לייעוד

המוצר המתואר הוא פנס עבודה אלחוטי. הוא משמש להארת אתרי בנייה. אפשר להטות את ראש הפנס אופקית ואנכית. בנוסף לכך אפשר למקם את הפנס על משטח אופקי ישר, ובאמצעות הוו המובנה אפשר לתלות אותו על ציוד בנייה או להבריג אותו על חצובה עם תבריג 5/8".

- ◀ השתמש עבור מוצר זה רק בסוללות ליתיום יון של Hilti מסדרת הדגמים B 18 / B 22.
- ◀ השתמש עבור סוללה זו רק במטענים של Hilti מהסדרה C4/36.

3.3 חייוי רמת טעינה

לחיצה קלה על אחד משני לחצני השחרור (לכל היותר עד לנקודת ההתנגדות) תציג את רמת הטעינה של סוללת הליתיום-יון.

מסמעות	מצב
רמת טעינה: 75% עד 100%	4 נוריות מאירות.
רמת טעינה: 50% עד 75%	3 נוריות מאירות.
רמת טעינה: 25% עד 50%	2 נוריות מאירות.
רמת טעינה: 10% עד 25%	נורית אחת מאירה.
רמת טעינה: > 10%	נורית אחת מהבהבת.

אם נוריות חייוי רמת הטעינה של הסוללה מהבהבות, ראה בבקשה את ההנחיות בפרק פתרון תקלות.

3.4 מפרט אספקה

מנורה בטענת, הוראות שימוש.
מוצרים נוספים המאושרים עבור המוצר שלך תמצא ב-Hilti Store או באינטרנט בכתובת:
www.hilti.com | ארה"ב: www.hilti.group

3.5 מתג 4 מצבים

את הבהירות אפשר לכוונן באמצעות מתג 4 המצבים.

מסמעות	מצב
המנורה מאירה בבהירות מרבית (100%).	לחיצה אחת
המנורה מאירה בבהירות בינונית (66%).	לחיצה פעם שנייה
המנורה מאירה בבהירות בינונית (33%).	לחיצה פעם שלישית
המנורה כבויה.	לחיצה למשך כמה שניות רצופות

לאחר הפעלה מחדש של הפנס, הוא יאיר בעוצמת האור האחרונה שבחרת.

4 נתונים טכניים

SL 6-A22	
21.6 וולט	מתח
3,000 לומן	בהירות
3.2 ק"ג (7.1 ליברה)	משקל

4.1 סוללה

21.6 וולט	מתח עבודה עם סוללה בטענת
60 °C ... -17 °C (140 °F ... 1 °F)	טמפרטורת סביבה בעבודה
40 °C ... -20 °C (104 °F ... -4 °F)	טמפרטורת אחסון
45 °C ... -10 °C (113 °F ... 14 °F)	טמפרטורת הסוללה בתחילת הטעינה

5 תפעול

5.1 הכנה לעבודה

⚠ זehירות

סכנת פציעה עקב התחלת תנועה בשוגג!

- ◀ לפני חיבור הסוללה ודא שהמוצר כבוי.
- ◀ הסר את הסוללה לפני שאתה מבצע כוונונים כלשהם במכשיר או מחליף אביזרים.

ציית להוראות הבטיחות והאזהרות שבתיעוד זה ולא להל המצוינות על המוצר.

5.1.1 חיבור הסוללה

⚠ זehירות

סכנת פציעה עקב קצר או נפילת סוללה!

- ◀ לפני חיבור הסוללה ודא שהמגעים של הסוללה ושל המוצר נקיים מגופים זרים.
- ◀ ודא תמיד שהסוללה תפוסה היטב.

1. טען את הסוללה למצב מלא לגמרי לפני השימוש הראשון.
2. הכנס את הסוללה למחזיק במכשיר עד שאתה שומע אותה ננעלת.
3. ודא שהסוללה יושבת היטב.

5.1.2 הסרת הסוללה

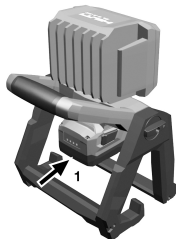
1. לחץ על לחצני השחרור של הסוללה.
2. משוך את הסוללה אל מחוץ לתושבת שלה במכשיר.

5.1.3 טעינת סוללה

1. קרא את הוראות ההפעלה של המטען לפני הטעינה.
2. ודא שהמגעים של הסוללה ושל המטען נקיים ויבשים.
3. טען את הסוללה במטען מאושר.

5.1.4 הפעלה

אם ברצונך לתלות את המוצר על הוו האוניברסלי או להתקיין אותו על חצובה, ודא שהמוצר מותקן בצורה בטוחה.



◀ בחר את מצב התאורה באמצעות מתג 4 המצבים.

5.1.5 סיבוב ראש המנורה

⚠ זיהרות

סכנת פגיעה ברשתית. מבט ישיר למנורה עלול לגרום נזק לרשתית העין.

◀ אל תכוון את המנורה אליך או לאנשים אחרים.

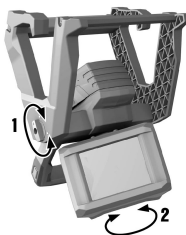
◀ בשום מקרה אין להביט ישירות למנורה.

⚠ זיהרות

סכנת מעיכה של האצבעות באזור המפרק בעת סיבוב ראש המנורה, האצבעות עלולות להימחץ בין הרגלית לגוף המנורה.

◀ השתמש בכפפות מגן.

אפשר לסובב את הציר הרב-כיווני ואת המנורה לאורך הציר בשני הכיוונים. הקפד שלא ללחוץ בכוח רב מדי את מעצורי הקצה.



1. שחרר את נעילת הציר הרב-כיווני באמצעות מתג הנעילה כדי לכוון את המנורה.

2. כעת הטה את הציר הרב-כיווני לכיוון המבוקש.

3. נעל את הציר הרב-כיווני באמצעות מתג הנעילה.

4. סובב את ראש המנורה לכיוון המבוקש כדי לשנות את הכווןן האופקי של המנורה.

אזהרה ⚠

סכנת פציעה כאשר הסוללה מחוברת!

⬅ לפני ביצוע עבודות טיפול ותחזוקה כלשהן יש להקפיד להסיר את הסוללה!

טיפול במכשיר

- הסר בזהירות לכלוך שנדבק.
- נקה בזהירות את חריצי האוורור באמצעות מברשת יבשה.
- נקה את גוף המכשיר רק בעזרת מטלית לחה מעט. אין להשתמש בחומרי טיפול המכילים סיליקון, מאחר שהם עלולים לפגוע בחלקי הפלסטיק.

טיפול בסוללות ליתיום-יון

- שמור על הסוללה בקייה מלכולך, שמן וגריד.
- נקה את גוף המכשיר רק בעזרת מטלית לחה מעט. אין להשתמש בחומרי טיפול המכילים סיליקון, מאחר שהם עלולים לפגוע בחלקי הפלסטיק.
- מנע חדירת לחות.

תחזוקה

- יש לבדוק באופן סדיר את כל החלקים הגלויים כדי לאתר נזקים ולוודא שכל הרכיבים פועלים באופן תקין.
- אם ישנם נזקים ו/או תקלות אין להפעיל את המוצר. הבא מיד את המכשיר לתיקון במעבדת שירות של **Hilti**.
- לאחר עבודות טיפול ותחזוקה יש להקפיד ולחבר את כל התקני ההגנה ולבדוק את תפקוד המכשיר.

i לצורך הפעלה בטוחה של המכשיר יש להשתמש רק בחלקי חילוף וחומרים מתכלים מקוריים. את חלקי החילוף, החומרים המתכלים והאביזרים שאושרו על-ידנו עבור המוצר שלך תמצא ב-**Hilti Store** שלך או בכתובת: www.hilti.group.

6.1 גוף תאורה

i אי אפשר להחליף את גוף התאורה של מנורה זו! ברגע שגוף התאורה מגיע לסוף חייו יש להחליף את המנורה כולה.

7 הובלה ואחסון של מכשירים נטענים

הובלה

זהירות ⚠

התחלת פעולה בשוגג במהלך הובלה!

⬅ יש להוביל את המכשיר כשהסוללה מנותקת ממנו!

- ⬅ הוצא את הסוללות.
- ⬅ בשום אופן אין להוביל סוללות כשהן נמצאות בין עצמים לא ארוזים.
- ⬅ לפני השימוש במכשיר בתום הובלה ארוכה יש לבדוק אותו ואת הסוללה לאיתור נזקים.

זהירות
נזק לא מכון כשהסוללות פגומות או דולפות!

◀ יש לאחסן את המכשיר כשהסוללה מנותקת ממנו!

- ◀ יש לאחסן את המכשיר והסוללה במקום קריר ויבש.
- ◀ לעולם אין לאחסן סוללות בשמש, על גוף חימום או מאחורי שמשה.
- ◀ יש לאחסן את המכשיר והסוללה הרחק מהישג ידם של ילדים או אנשים לא מורשים.
- ◀ לפני השימוש במכשיר בתום אחסון ממושך יש לבדוק אותו ואת הסוללה לאיתור נזקים.

8 תיקון תקלות

אם מתרחשת תקלה שאינה מוסברת בטבלה זו או שאינך יכול לתקן בעצמך, פנה לשירות של Hilti.

8.1 תיקון תקלות

אם מתרחשת תקלה שאינה מוסברת בטבלה זו או שאינך יכול לתקן בעצמך, פנה לשירות של Hilti.

תקלה	סיבה אפשרית	פתרון
הסוללה אינה נתפסת בצליל "קליק כפול" ברור.	זיז הנעילה בסוללה מלוכך.	◀ בקה את זיז הנעילה ונעל את הסוללה במקום.
נורית אחת מהבהבת. המכשיר אינו פועל.	הסוללה התרוקנה.	◀ החלף סוללה, וטען את הסוללה הריקה.
	הסוללה חמה מדי או קרה מדי.	◀ אפשר לסוללה להתחמם או להתקרר בהדרגה לטמפרטורת החדר.

9 סילוק

המוצרים של Hilti מיוצרים בחלקם מגדול מחומרים ניתנים למיחזור. כדי שניתן יהיה למחזרם דרושה הפרדת חומרים מקצועית. במדינות רבות Hilti תקבל את המכשיר הישן שלך בחזרה לצורך מיחזור. פנה לשירות של Hilti או למשווק.

סילוק סוללות

- סילוק לא תקין של סוללות מסכן את הבריאות עקב דליפת גדים או נזלים.
- ◀ אין לשלוח סוללות פגומות!
- ◀ כסה את החיבורים באמצעות חומר לא מוליך, כדי למנוע קצר.
- ◀ סלק סוללות כך שהן לא יוכלו להגיע לידיהם של ילדים.
- ◀ סלק את הסוללה ב-Hilti Store או פנה לחברת המיחזור האחראית.

◀ אין להשליך כלי עבודה חשמליים, כלים אלקטרוניים וסוללות לפסולת הביתית!


10 אחריות יצרן

- ◀ אם יש לך שאלות בנושא תנאי האחריות, פנה למשווק Hilti הקרוב אליך.

This Product is Certified
Ce produit est homologué
Producto homologado por
Este producto está registrado





Hilti Corporation
LI-9494 Schaan
Tel.:+423 234 21 11
Fax:+423 234 29 65
www.hilti.com



2164701



Hilti Connect